



TRIFLES MAKE PERFECTION

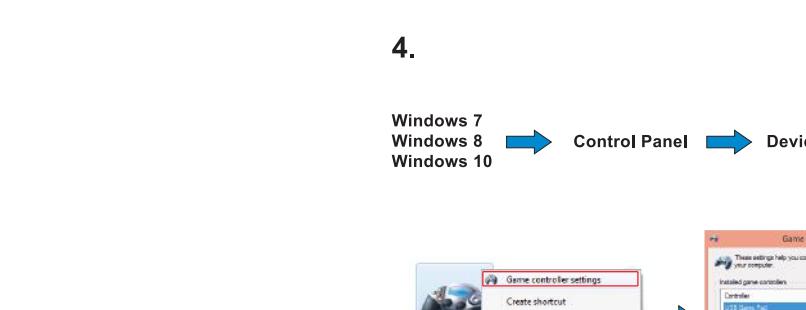
Defender Challenge mini LE

Gaming wheel

User Manual

www.defender-global.com

1.



Уңгунлуқ бәйненесі

Наружуна (күрүлар) қызметіне статик, электрик үзүк тезлік саһелер (radioаваданлық, mobil телефондар, микродалғалы саболар, elektrostatik boşalmalar) тасир гөстәре биләр.

Батареялар, elektrik үзүк аданлығының қызығынан

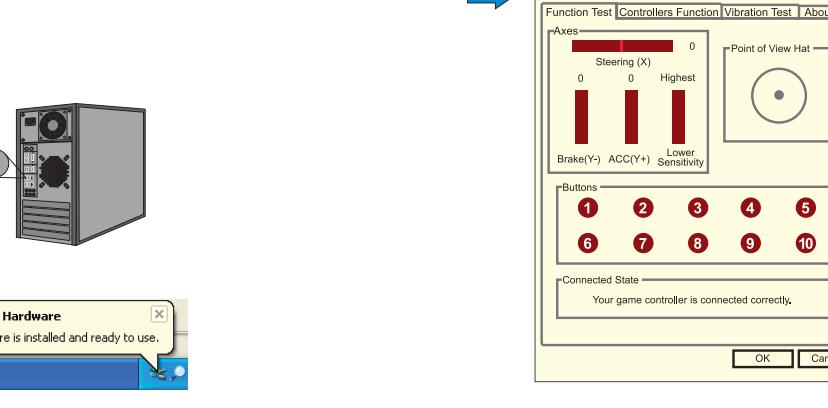
Malin, malin batareyalarının və ya qabın üzərində olan bu nişan, malin maşət tullantıları ilə қызығыnının qeyri-mümkünlüyü göstərir. Mal, batareya, elektrik үzük аданлығının toplanması və қызығы ilə məşğul olan şirkətin məntəqəsinə uyğunlaşır.

2.

Download
http://defender.ru/files/64350_64351.zip

Setup.exe

3.



Маликемәмәк. Бу мәмүләттің төркіндегі төмөр edilе bilen hisseler yoxdur. Nasaz аданлығын xidməti və ya tamiri üzrə məsalələrə görə satıcı-sirkət və ya Defender səlahiyyəti servis mərkəzini müraciət etməlisiniz. Mal qabul etdiğinde onun bütövülüyünə, daxiliında sərbəst hərəkət edən əşyaların olmamasına emin olun.

3 yaşa qədər uşaqlar üçün nəzərdə tutulmayıb. Tərkibində xırda hisseler ola bilər.

Məmələti, onun daxili hissəsini rütubətdən qorumaq. Məmələti maye içinə salmamaq.

Məmələti, zərər vura bilən vibrasiyalara və mexaniki yük'lərə məruz qoymamaq. Malin üzərində mexaniki zədələrin olması halında ona heç bir zəmanət verilmir.

Ne priznachaniy dlya dzaycей da 3-x godoy. Moža zmyšchačь drobnyā dætalē.

Ne dəpüşchäcь papadanıñ vîlgâci na vyrab iññutr yago. Ne apuskačь vyrab u vadaksaci.

Ne padvyracgačь vyrab vibraziyam i mechanichnym nagruzкам, zdolnym privedsi da mehanichnim pashkodjanjuy tavaruu. U vyradku nayûnasci mechanichnim pashkodjanjuy naykik garantij na tavar ne daeца.

Tovsiyə edilen temperaturlardan kənar temperaturur şəraitində (istifadəçi təlimatına bax), rütubətin kondensasiyası şəraitində və habelə təcavüzkar mühitlərdə istifadə etməmək.

Ne vyrakystočaučь prı banchim pashkodjanjnx vyrabu. Ne karystatca zavedama naysprounay pryladai.

Ažza göturməmək.

Məmələtəndən sənayə, tibbi və istehsalat məqsədi ilə istifadə etməmək.

Əgər malin nəqli mənfi temperatur şəraitində aparılıbsa, istismara başlamazdan əvvəl mal isti qapalı bir yerde (+16...+25°C) 3 saat ərzində qızılmalıdır.

Uzun müddədə istifadə etmədiyiniz halda qurğunu har dəfə şəbəkədən ayırmalıdır.

Fikrinizi yayındırırsa, qurğudan nəqliyyat vasitəsinin idarə edilməsi zamanı istifadə etməmək.

Defender səlahiyyəti servis mərkəzləri haqqında daha ətraflı məlumat ilə tanış olmaq üçün www.defender-global.com saytına müraciət edin.

4.

Windows 7
Windows 8
Windows 10

Control Panel

Devices and printers



Game controller settings

Create shortcut

Troubleshoot

Properties

Game Controllers

Installed game controllers

Direktor

OK

Advanced

Properties

LS-USBMX 1/2/3 Steering W/Vibration

Function Test

Controllers Function Vibration Test

About

Axes

Steering (X)

0

Highest

Point of View Hat

Brake(Y-)

ACC(Y+)

Lower Sensitivity

Buttons

1 2 3 4 5

6 7 8 9 10

Connected State

Your game controller is connected correctly.

OK

Cancel

7, 5

6, 8

1, 2, 3, 4

9

10

MODE

D-PAD

Accelerator

Brake

5.

6.

Уңгунлуқ бәйненесі

Батареялар, elektrik үзүк аданлығының қызығынан

Malin, malin batareyalarının və ya qabın üzərində olan bu nişan, malin maşət tullantıları ilə қызығыnının qeyri-mümkünlüğünü göstərir. Mal, batareya, elektrik үzük аданлығının toplanması və қызығы ilə məşğul olan şirkətin məntəqəsinə uyğunlaşır.

Утылізация батарәек, электричнага і электроннага аbstalяваня

Гэты знак на тавары, батарэйках да тавару або на ўпакоўцы азначае, што тавар не можа быць утылізаваны разам з бытавым адкідам. Ён павіен быць дастаўлены ў кампанію на зборы і утылізациі батарәек, электричнага і электроннага аbstalяваня.

Malin tehlükəsiz və səməralı istifadəsi üzre qaydalar və şartlar

Ehitiyat tədbirləri:

Maldan yalnız təyinatına görə istifadə etmək.

Mali sökməmək. Bu məmələtin tərkibində təmir edilə bilen hissələr yoxdur. Nasaz аданлығыn xidməti və ya tamiri üzrə məsalələrə görə satıcı-sirkət və ya Defender səlahiyyəti servis mərkəzini müraciət etməlisiniz. Mal qabul etdiğinde onun bütövülüyünə, daxiliında sərbəst hərəkət edən əşyaların olmamasına emin olun.

3 yaşa qədər uşaqlar üçün nəzərdə tutulmayıb. Tərkibində xırda hisseler ola bilər.

Məmələti, onun daxili hissəsini rütubətdən qorumaq. Məmələti maye içinə salmamaq.

Məmələti, zərər vura bilən vibrasiyalara və mexaniki yük'lərə məruz qoymamaq. Malin üzərində mexaniki zədələrin olması halında ona heç bir zəmanət verilmir.

Ne priznachaniy dlya dzaycей da 3-x godoy. Moža zmyšchačь drobnyā dætalē.

Ne dəpüşchäcь papadanıñ vîlgâci na vyrab iññutr yago. Ne apuskačь vyrab u vadaksaci.

Ne padvyracgačь vyrab vibraziyam i mechanichnym nagruzкам, zdolnym privedsi da mehanichnim pashkodjanjuy tavaruu. U vyradku nayûnasci mechanichnim pashkodjanjuy naykik garantij na tavar ne daeца.

Tovsiyə edilen temperaturlardan kənar temperaturur şəraitində (istifadəçi təlimatına bax), rütubətin kondensasiyası şəraitində və habelə təcavüzkar mühitlərdə istifadə etməmək.

Ne vyrakystočaučь prı banchim pashkodjanjnx vyrabu. Ne karystatca zavedama naysprounay pryladai.

Ažza göturməmək.

Məmələtəndən sənayə, tibbi və istehsalat məqsədi ilə istifadə etməmək.

Əgər malin nəqli mənfi temperatur şəraitində aparılıbsa, istismara başlamazdan əvvəl mal isti qapalı bir yerde (+16...+25°C) 3 saat ərzində qızılmalıdır.

Uzun müddədə istifadə etmədiyiniz halda qurğunu har dəfə şəbəkədən ayırmalıdır.

Fikrinizi yayındırırsa, qurğudan nəqliyyat vasitəsinin idarə edilməsi zamanı istifadə etməmək.

Defender səlahiyyəti servis mərkəzləri haqqında daha ətraflı məlumat ilə tanış olmaq üçün www.defender-global.com saytına müraciət edin.

Правилы і ўмовы яспечнага і эфектыўнага выкарыстання тавару

Меры засцярогі:

Използвайте продукта само по предназначению.

Да не разглобива. Настоящето изделие не съдържа части, подлежащи на

ремонт. По въпросите на обслужване и замяна на неизправно изделие

се обръщат към фирмата-продавач или в оторизирания сервизен център Defender.

При получаване на стоката се убедете в нейната целостност и отсъствие въtre

предмети.

Не е предназначено за деца под 3 години. Може да съдържа дребни части.

Да не допуска попадането на влага на изделието и въtre в него. Не потапяйте

изделието в течност.

Не подлагайте изделието на вибрации и механически натоварвания, което може

да доведе към механически повреди на стоката. В случай наличие на механически

повреждания гарантията не се разпространява на стоката.

Не използвайте при видими повреди на изделието. Не се използва, ако

устройство е неизправно.

Да не се използва при температури под или над препоръчаните (вж. инструкцията за

потребителя), при възникване на кондензиране на влагата, а също така в агресивната

среда.

Да не се погълща.

Да не се използва в промишлени, медицински или производствени цели.

В случай, ако превозят на стоката се е осъществявал при отрицателни температури,

перед пачатком на експлоатацията стоката следва да се затопли топло помещение

(+16-25 °C) в продължение на 3 часа.

Изключвате устройството всеки път, когото не се планира неговото използване през

продължителен период от време.

Да не се използва устройството при шофиране на превозно средства в случай, ако

устройството отвлича вниманието, а също така в случаите, когато отключването на

устройството е предвидено от закона.

Больш падрабязная інформация аб аўтарызаваных сервісных цэнтрах Defender даступная

на www.defender-global.com

По-подробната информация за оторизираните сервісны цэнтры Defender е достыпна

на www.defender-global.com

7.

Установка батареялар, электричнага і электроннага аbstalяваня

Батареялар, elektrik үзүк үзүк аданлығының қызығынан

Qurğunun (qurğuların) çalışmasına statik, elektrik үзүк тезлікli sahələr (radioavadanlıq, mobil telefonlar, mikrodalğalı sobalar, elektrostatik boşalmalar) tasıır göstəre bilər.

Батареялар, elektrik үзүк аданлығының қызығынан

Qurğunun (qurğuların) çalışmasına statik, elektrik үзүк тезлікli sahələr (radioavadanlıq, mobil telefonlar, mikrodalğalı sobalar, elektrostatik boşalmalar) tasıır göstəre bilər.

Батареялар, elektrik үзүк аданлығының қызығынан

Qurğunun (qurğuların) çalışmasına statik, elektrik үзүк тезлікli sahələr (radioavadanlıq, mobil telefon

CZ

Hrací volant

Prohlášení o shodě

Statické, elektrické nebo vysokofrekvenční pole (rádiová zařízení, mobilní telefony, mikrovlnné trouby, elektrostatické výboje) mohou ovlivnit fungování tohoto zařízení. V případě rušení zvyšte vzdálenost od zařízení způsobujícího rušení.

Ochrana životního prostředí

 Evropská směrnice 2002/96/EG a 2006/66/EU ustanovujete následující: Elektrická a elektronická zařízení stejně jako baterie nepatří do domovního odpadu. Spotřebitel se zavazuje odevzdat všechna zařízení a baterie po uplynutí jejich životnosti do příslušné sběrny. Podrobnost stanoví zákon příslušné země. Symbol na produktu, návodu k obsluze nebo balení na toto poukazuje. Recyklaci a jinými způsoby zužitkování přispíváte k ochraně životního prostředí.

Podmínky pro bezpečné a účinné použití výrobku

Bezpečnostní opatření:

Používejte výrobek pouze k stanovenému účelu použití.

Nerozebírejte. Tento výrobek neobsahuje žádné součásti, které byste mohli opravovat. Pro údržbu a výměnu vadného výrobku obrátěte se na společnost prodejce nebo na autorizované servisní středisko Defender. Když produkt přebíráte, zkontrolujte, zda je celistvý a zda uvnitř nejsou volně se pohybující objekty.

Není vhodné pro děti do 3 let. Tento výrobek může obsahovat malé součásti.

Ne dopouštějte zásahu vláhy na výrobek a donvití. Neponořujte výrobek do kapaliny.

Nevystavujte výrobek vibracím a mechanickému zatížení, které by mohly způsobit mechanické poškození výrobku. V případě mechanického poškození na výrobek se nevztahuje žádná záruka.

V případě viditelných poškození tento výrobek nepoužívejte. Nepoužívejte zjevně vadný výrobek.

Nepoužívejte při teplotách nad nebo pod doporučenou teplotou (viz Návod k použití), při vzniku kondenzované vlhkosti a v agresivním prostředí.

Neberete ústy.

Nepoužívejte výrobek pro průmyslové, lékařské a výrobní účely.

Pokud se přeprava zboží provádí při nízkých teplotách, před použitím nechte zboží ohřát v teplé místnosti (+ 16–25 °C) po dobu 3 hodin.

Vypněte výrobek pokaždé, když neplánujete jej použít pro delší dobu.

Nepoužívejte výrobek při řízení vozidla, pokud výrobek je rušivý, a v případech, když vypnuty zařízení je stanoveno zákonem.

Více informací o autorizovaných servisních centrech je k dispozici na stránkách
www.defender-global.com

Spielsteuer	EN	Gaming wheel		
<p>Wirkung von starken statischen, elektrischen oder hochfrequenten Kanälen, Mobiltelefone, Mikrowellen-Entladungen) kann es zu Beeinträchtigungen des Gerätes (der Geräte) kommen. Versuchen Sie in diesem Fall, die störenden Geräten zu vergrößern.</p>				
<p>Das Gerät nicht im unsortierten Hausmüll entsorgen. An einer ausgewiesenen Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgen. Dadurch tragen Sie zum Schutz der Ressourcen und der Umwelt bei. Für weitere Information wenden Sie sich an Ihren Händler oder die örtlichen Behörden.</p>				
<p>Bedingungen für sichere und effektive Nutzung der Ware:</p>				
Bnahmen:				
Die nur bestimmungsgemäß nutzen.				
Erlegen. Dieses Erzeugnis enthält keine Bestandteile, die selbständig repariert können.				
Der Wartung und Austausch des fehlerhaften Erzeugnisses wenden Sie sich an den Händler oder das autorisierte Service-Zentrum von Defender. Bei Entgegennahme der überzeugen Sie sich bitte, dass die Ware unversehrt ist und sich keine freien Teile im Inneren vorhanden sind.				
ern bis 3 Jahre fernhalten. Das Erzeugnis kann kleine Teile enthalten.				
ringen von Feuchte auf das Erzeugnis und das Innere vermeiden. Das Erzeugnis darf nicht in Flüssigkeit tauchen lassen.				
Erzeugnis nicht den Vibrationen bzw. mechanischen Belastungen aussetzen, die mechanischen Schäden verursachen können. Bei mechanischen Schäden wird keine Garantie übernommen.				
baren Schäden nicht nutzen. Das wissenschaftlich nicht intakte Erzeugnis nicht nutzen.				
ter bzw. über den angegebenen Temperaturen (s. hierfür Gebrauchsanweisung), bei Bildung von Kondensat und in aggressiven Medien nutzen.				
den Mund nehmen.				
en nicht für gewerbliche, medizinische oder betriebliche Zwecke nutzen.				
port der Ware unter den Minustemperaturen, die Ware vor Inbetriebnahme im Raum (+16-25 °C) ca. 3 Stunden erwärmen lassen.				
it jedes Mal abschalten, wenn sein dauernder Betrieb nicht geplant ist.				
it nicht beim Fahren eines Fahrzeugs nutzen, soweit es die Aufmerksamkeit sowie in den gesetzlich vorgesehenen Fällen.				
Informationen über die autorisierten Service finden Sie auf der Webseite www.defender-global.com .				
<p>Declaration of Conformity</p>				
<p>Operation of device (devices) may be affected by strong static, electrical fields (radio installations, mobile telephones, microwaves, electrostatic discharges) increasing the distance from the devices causing the interface.</p>				
<p>Disposal of batteries, electrical and electronic equipment</p>				
	This sign on the product, its batteries or package indicates that they must be disposed together with domestic waste. It should be delivered to batteries, electrical and electronic equipment collecting and recycling centers.			
<p>Terms and conditions of safe and efficient use of the product</p>				
<p>Usage precautions:</p>				
<p>Use the product for its intended purpose only.</p>				
<p>Do not disassemble. This product does not contain parts that are easily repairable. On the question of maintenance and replacement of a failed part or Defender authorized service center. While receiving the product make sure that it is unbroken and there are no freely moving objects inside the product.</p>				
<p>Keep away from children under the age of 3. May contain small parts.</p>				
<p>Keep away from humidity. Never immerse the product in liquids.</p>				
<p>Keep away from vibrations and mechanical stresses, which can cause damage to the product. In case of mechanical damage no warranties are provided.</p>				
<p>Do not use in the presence of visual damage. Do not use when the product is defective.</p>				
<p>Do not use the product at temperatures below and above recommended (see the operation manual), under the conditions of humidity evaporation in a hostile environment.</p>				
<p>Do not put into the mouth.</p>				
<p>Do not use the product for industrial, medical or manufacturing purposes.</p>				
<p>In case when shipment of the product was conducted in subzero temperatures, after the product has been brought back to room temperature, before operating, the product should be kept in a warm placement (+16-25 °C) for 3 hours.</p>				
<p>Turn off the device each time, when it is not planned to use it for extended periods of time.</p>				
<p>Do not use the device while driving the vehicle, if it is diverted attention, when the law obliges you to turn off the device.</p>				
<p>For the detailed information on Defender authorized service centers visit www.defender-global.com</p>				
<p>Specification: Amount of buttons: 10. Understeering switches: 2. D-Pad diameter: 225 mm. Rotation angle: 180°. Mounting: suction cups + adhesive tape. Compatible with Windows XP / VISTA / 7 / 8 / 10. Vibration feedback.</p>				

 ES	Juego de volante
Declaración de conformidad	
El funcionamiento del dispositivo (dispositivos) puede verse afectado por estática fuertes, campos eléctricos o de alta frecuencia (instalaciones de radio, teléfonos móviles, microondas, descargas electrostáticas). Si esto ocurre, intente aumentar la distancia de los dispositivos que causan la interferencia.	
Eliminación	<p> No deseche este aparato como residuo doméstico convencional. Devuélvalo a un punto de recogida de reciclado de piezas eléctricas y electrónicas WEEE. Con ello ayudará a preservar los recursos naturales y a proteger el medio ambiente. Contactar con su vendedor o las autoridades locales para obtener más información.</p>
Reglas y condiciones del uso seguro y eficaz del producto	
Medidas de precaución:	
Utilice el producto como es debido directamente.	
No despiece el producto. El producto no contiene piezas que se puedan reparar de forma independiente. En lo que se refiere al mantenimiento y sustitución del artículo defectuoso póngase en contacto con la empresa vendedora o con el servicio de asistencia técnica autorizado Defender. Al aceptar el producto asegúrese de su integridad y de que dentro no haya objetos que se muevan con facilidad.	
No está destinado para el uso de los niños menores de 3 años. Puede contener piezas pequeñas.	
Evite que la humedad pase sobre el producto y dentro de él. No ponga el producto en líquidos.	
No someta el producto a vibraciones ni a cargas mecánicas que puedan causar lesiones mecánicas del artículo. En el caso de que haya lesiones mecánicas no se ofrecerá ninguna garantía para el producto.	
No use el producto si tiene defectos visibles. No use dispositivos obviamente defectuosos.	
No use el producto a temperaturas más bajas ni más altas que las recomendadas (ver el manual del usuario), así como en casos de humedad condensada y en el medio agresivo.	
No ponga el producto en la boca.	
No utilice el producto para fines industriales, médicos o productivos.	
En el caso de que el transporte del producto se haya efectuado a temperaturas bajo cero, antes de empezar a explotar el producto deje que éste se caliente en un local caluroso (+16-25 °C) durante 3 horas.	
Apague el dispositivo cada vez que no planea utilizarlo durante un largo período de tiempo.	
No utilice el dispositivo mientras conduzca un vehículo si el dispositivo desvía su atención, así como en los casos en que la desconexión del dispositivo está prevista por la ley.	

en ohjauspyörä	FR Un gouvernail de jeu
at vaikuttaa staattiset, sähkö- tai korkeataajuiset kentät raoaltonunit, sähköstaattiset purkaukset). Niiden esiintyessä laitteeseen.	Déclaration de conformité Le fonctionnement de l'appareil (des appareils) peut être affecté par d'importants champs statiques, électriques ou haute fréquence (instillations radio, téléphones mobiles, four à micro-ondes, décharges électrostatiques). Si cela se produit, essayez d'éloigner les appareils provoquant les interférences.
unionin direktiivi 2002/96/EU ja 2006/66/EU otetaan äädännössä, pätevät seuraavat määrykset: Sähkö- ja stoja ei saa haittää talousjätteen mukana. Kuluttajalla toimittaa sähkö- ja elektroniikkalaitteet niiden käyttöän teräysteisiin tai palauttaa ne	Mise au rebut  Ne pas éliminer cet appareil dans les déchets ménagers municipaux non triés. Les retourner au point de collecte désigné pour le recyclage des WEEE. Se conduire ainsi aidera à préserver les ressources et à protéger l'environnement. Contacter votre revendeur ou les autorités locales pour de plus amples informations.
laitteen käytön säännöt ja ehdot	Règles et conditions de l'utilisation sûre et efficace du produit
ituksen mukaisesti.	Précautions:
äytäjän korjattavissa olevia osia. Huoltoon ja viallisien symysisissä otta yhteyttä myyjään tai valtuutettuun Defender- tuotetta varmista, että se on ehjä eikä sen sisällä ole vapaasti	N'utiliser le produit que selon sa destination directe.
le. Saattaa sisältää pieniä osia.	Ne pas démonter. Ce produit ne contient pas de pièces qu'on peut réparer soi-même. Pour l'entretien ou le remplacement d'un produit défectueux, adressez-vous à la société-vendeur ou à un centre de service autorisé Defender. Lorsque vous recevez le produit, persuadez-vous de son intégrité et de l'absence d'objets qui se déplacent librement à son intérieur.
tteen pääle ja sisälle. Älä upota tuotetta nesteisiin.	Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Il peut contenir de petites pièces.
skulle, jotka voivat vaurioittaa tuotetta. Mekaaniset vauriot	Ne pas laisser se trouver l'humidité sur le produit ou pénétrer dans son intérieur. Ne pas mettre le produit dans des liquides.
kyviä vaurioita. Älä käytä tuotetta, jos tiedät, että se on	Ne pas exposer le produit à des vibrations et contraintes mécaniques qui peuvent mener à des accidents mécaniques du produit. En cas d'accidents mécaniques, aucune garantie n'est prévue.
missa tai korkeammissa lämpötiloissa (ks. käyttöohje), odostuessa sekä syövyttävissä ympäristöissä.	Ne pas utiliser lorsque le produit a des détériorations visibles. Ne pas utiliser le produit notoirement défectueux.
äketieteiliseen tai tuotannolliseen tarkoitukseen.	Ne pas utiliser à des températures inférieures ou supérieures à celles recommandées (voir l'instruction d'utilisateur), en cas d'une humidité condensable aussi que dans un milieu agressif.
mpötilan ollessa nollan alapuolella, anna tuotteen lämmetä 3 tunnin ajan ennen käyttöönottoa.	Ne pas mettre dans la bouche.
et aio käyttää sitä pitkään aikaan.	Ne pas utiliser le produit aux fins industrielles, médicales ou aux fins de production.
mikäli laite häiritsee keskittymistä sekä tilanteissa, joissa amista.	Si le produit est transporté à la température négative, il faut laisser réchauffer le produit dans un local chaud (+ 16-25 °C) pendant 3 heures avant l'exploitation.
r-huoltoamosta saa osoitteesta www.defender-global.com	Débrancher l'appareil chaque fois que vous ne l'utilisez pas pendant une longue période.

RU Игровой руль

Декларация соответствия

На функционирование устройства (устройств) могут повлиять статические, электрические или высокочастотные поля (радиоаппаратура, мобильные телефоны, микроволновые печи, электростатические разряды). В случае возникновения увеличьте расстояние от устройства, вызывающего помехи.

Утилизация батареек, электрического и электронного оборудования

 Этот знак на товаре, батареях к товару или на упаковке означает, что товар не может быть утилизирован вместе с бытовыми отходами. Он должен быть доставлен в компанию по сбору и утилизации батареек, электрическое и электронное оборудование.

Правила и условия безопасного и эффективного использования товара

Меры предосторожности:

Использовать товар только по прямому назначению.

Не разбирать. Данное изделие не содержит частей, подлежащих самостоятельному ремонту. По вопросам обслуживания и замены неисправного изделия обращайтесь к фирме-продавцу или в авторизованный сервисный центр Defender. При приеме товара убедитесь в его целостности и отсутствии внутри свободно перемещающихся предметов.

Не предназначен для детей до 3-х лет. Может содержать мелкие детали.

Не допускать попадания влаги на изделие и внутрь него. Не опускать изделие в жидкости.

Не подвергать изделию вибрациям и механическим нагрузкам, способным привести к механическим повреждениям товара. В случае наличия механических повреждений никаких гарантий на товар не дается.

Не использовать при видимых повреждениях изделия. Не пользоваться заведомо неисправным устройством.

Не использовать при температурах ниже или выше рекомендуемых (см. инструкцию пользователя), при возможном конденсировании влажности, а также в агрессивной среде.

Не брать в рот.

Не использовать изделие в промышленных, медицинских или производственных целях. В случае, если транспортировка товара осуществлялась при отрицательных температурах, перед началом эксплуатации нужно дать товару согреться в теплом помещении (+16-25 °C) в течение 3 часов.

Выключать устройство каждый раз, когда не планируется использовать его в течение длительного периода времени.

Не использовать устройство при вождении транспортного средства в случае, если устройство отвлекает внимание, а также в тех случаях, когда отключение устройства предусмотрено законом.

Более подробная информация об авторизованных сервисных центрах Defender доступна на www.defender-global.com

Назначение: тип игрового манипулятора, предназначенный для использования с персональным компьютером или игровыми консолями в специализированных играх

Параметры: Интерфейс: USB. Количество кнопок: 10. Подрульевые переключатели: 2. Переключатель видов (D-Pad): 8-позиционный. Диаметр руля: 225 мм. Угол поворота руля: 180°. Крепление: присоски + струбцина. Совместимость: Windows XP / VISTA / 7 / 8 / 10. Режим вибрации руля.

Устройство предназначено для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия вредных и опасных производственных факторов.

Подробнейшая информация о правовых сервисных центрах Defender доступна на www.defender-global.com

Mer information om auktoriserade Defender servicecenter finns på www.defender-global.com

SVK Herný volant

Vyhľásenie o zhode

Na fungovanie prístroja môžu vplyvať statické, elektrické alebo vysokofrekvenčné polia (rádio aperatúra, mobilné telefóny, mikrovlnné rúry, elektrostatiske rázrady). V prípade vyskytnutia interferencii vziať od prístroja, ktorý vyskôvala poruchu. Not om miljöskydd

Utilizácia batérie, elektrických a elektronických prístrojov

 Tento znak na výrobku, batériach pre výrobok alebo na balení označuje že sa výrobok nemôže utilizovať spolu s domácim odpadom. Tento musí byť odovzdaný v podniku, ktorý sa zaoberá zberom a utilizovaním batérií, elektrických a elektronických prístrojov.

Правила и условия безопасного и эффективного использования товара

Меры предосторожности:

Использовать товар только по прямому назначению.

Не разбирать. Данное изделие не содержит частей, подлежащих самостоятельному ремонту. По вопросам обслуживания и замены неисправного изделия обращайтесь к фирме-продавцу или в авторизованный сервисный центр Defender. При приеме товара убедитесь в его целостности и отсутствии внутри свободно перемещающихся предметов.

Не предназначен для детей до 3-х лет. Может содержать мелкие детали.

Не допускать попадания влаги на изделие и внутрь него. Не опускать изделие в жидкости.

Не подвергать изделию вибрациям и механическим нагрузкам, способным привести к механическим повреждениям товара. В случае наличия механических повреждений никаких гарантий на товар не дается.

Не использовать при видимых повреждениях изделия. Не пользоваться заведомо неисправным устройством.

Не использовать при температурах ниже или выше рекомендуемых (см. инструкцию пользователя), при возможном конденсировании влажности, а также в агрессивной среде.

Не брать в рот.

Не использовать изделие в промышленных, медицинских или производственных целях. В случае, если транспортировка товара осуществлялась при отрицательных температурах, перед началом эксплуатации нужно дать товару согреться в теплом помещении (+16-25 °C) в течение 3 часов.

Выключать устройство каждый раз, когда не планируется использовать его в течение длительного периода времени.

Не использовать устройство при вождении транспортного средства в случае, если устройство отвлекает внимание, а также в тех случаях, когда отключение устройства предусмотрено законом.

Более подробная информация об авторизованных сервисных центрах Defender доступна на www.defender-global.com

Назначение: тип игрового манипулятора, предназначенный для использования с персональным компьютером или игровыми консолями в специализированных играх

Параметры: Интерфейс: USB. Количество кнопок: 10. Подрульевые переключатели: 2. Переключатель видов (D-Pad): 8-позиционный. Диаметр руля: 225 мм. Угол поворота руля: 180°. Крепление: присоски + струбцина. Совместимость: Windows XP / VISTA / 7 / 8 / 10. Режим вибрации руля.

Устройство предназначено для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия вредных и опасных производственных факторов.

Подробнейшая информация о правовых сервисных центрах Defender доступна на www.defender-global.com

Mer information om auktoriserade Defender servicecenter finns på www.defender-global.com

SWE Spelratt

Försäkran om överensstämmelse

Na fungovanie prístroja môžu vplyvať statické, elektrické alebo vysokofrekvenčné polia (rádio aperatúra, mobilné telefóny, mikrovlnné rúry, elektrostatiske rázrady). Om störningar är upptäckta, ska avståndet från anordningen som orsakar störningar.

Not om miljöskydd

 Efter implementeringen av EU direktiv 2002/96/EU i den nationella lagstiftningen, gäller följande: Elektriska och elektroniska apparater får inte avyttras med hushållsavfall. Tento znak na výrobku, batériach pre výrobok alebo na balení označuje že sa výrobok nemôže utilizovať spolu s domácom odpadom. Tento musí byť odovzdaný v podniku, ktorý sa zaobere zberom a utilizovaním batérií, elektrických a elektronických prístrojov.

Pravidlá a podmienky bezpečného a účinného použitia výrobku

Bezpečnostné opatrenia:

Výrobok používať výlučne podľa účelu.

Nerozoberajte. Tento výrobok neobsahuje časti, ktoré si môžete sami opraviť. V súvislosti s opravou a výmenou nefunkčného výrobku obráťte sa na firmu-predajcu alebo na oprávnené servisné centrum. Defender. Pri preberaní výrobku zistite jeho ucelenosť a nepriťomnosť voľne posúvacích častí v ňom.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Ne používať akýmkoľvek výrobkom výrobku.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Ne používať akýmkoľvek výrobkom výrobku.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Nie je určené pre deti do 3 rokov. Môže obsahovať drobné časti.

Ta inte är tillåtet att användas för barn under 3 år. Den kan innehålla små delar.

Nedovolit' aby vlnkost' vnika do výrobku. Nenechávať výrobok v teplutine.

Nedovolit' aby vlnkost' vnika do výrobku.

Nedovolit' aby vlnkost' vnika do výrobku.